

Mr. in Mrs. J. Spenko
obhajata zlati
jubilej zakona

Občna znana in spoštovana za-
konca Mr. in Mrs. Joseph Spenko
iz 16202 Huntmore Ave. bo-
sta v soboto 18. novembra v dru-
žinskem krogu praznovala zlati
jubilej svojega srečnega zakon-
skega življenja.

Mr. Spenko je bil rojen 22.
marta 1876 leta v Dolu pri Ljubljani.
Mrs. Spenko pa 8. decem-
bra 1876 leta v Iški vasi pod
Ljubljano. Mr. Spenko se je iz-
učil mehaničnika že v Ljubljani,
nakar je šel za delom kot mlad-
fant v Gradec, kjer se je zalju-
bil in tudi poročil 18. novembra
1900.

Zakoncem se je rodilo pet
otrok: Mrs. Joseph F. Durn, ki s
svojim soprogom vodita varietetno
trgovino na Waterloo Rd.;
Mrs. Aug. Zure, Mrs. Helen Mervar,
Frank, ki je služil 21 let pri
ameriški mornarici, od katere je
bil častno vpokojen pred nekaj
leti, sedaj pa zopet vpoklican
kot častnik v Great Lakes, Ill.,
kamor mu je sledila njegova
družina in se naselila v North
Chicago-Waukegan, Ill., in Ju-
lius, ki je po poklicu električarski
inženir, že več let uposlen
pri družbi A. T. & T., in začasno
nastanjen v Salt Lake City,
Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so
bili rojeni v Gradeu.

Jubilanta sta poznana kot za-
vedna, vedno sta skušala dopri-
nesti svoj delež pri delu za na-
poved svojega naroda. Delničarja sta pri Slovenskem delav-
skem domu na Waterloo Rd.,
Slovenski zadružni zvezi in tis-
kovni družbi "Enakopravnosti,"
pri kateri je bil Mr. Spenko med
ustanovitelji. Tudi, ko se je zbi-
ralo prispevke in potrebitnine za
pomoč našim po vojni prizade-
tim bratom in sestram onstran
morja, sta po svojih močeh po-
magala.

Mr. Spenko je bil uposlen pri
Browning Engineering & Crane
Co. nad 40 let, ter je bil po vojni
upokojen. V krogu svojih hčera
in vnukov uživata zakonca srečno
zadovoljstvo ljubeče družine.

K čestitkam družine, prijate-
ljev in znancev se pridružujemo
tudi mi in slavljenemu želimo
zdravja in sreče, da bi veselja
dočakala diamantni jubilej!

Se vrnil iz obiska v Jugoslaviji

S parnikom Mauretanija so se
v ponedeljek zvečer pripeljali v
New York, včeraj zjutraj pa z
vlakom v Cleveland po sedem-
tedenskem obisku v Jugoslaviji
slediči: Mr. in Mrs. Anton Cvetko, Mrs. Rose Jankovič, Mrs. Marie Anzele, Mrs. Frances Bajt, Mrs. Helena Debevec, Mrs. Antonia Lega, Mrs. Mary Rakovec, Mrs. Mary Drenik, Mrs. Mary Žgajnar, Mrs. Angelina Misich, Mrs. Mary Zeitz, Mrs. Jennie Sebenik, Mrs. Joseph Ponikvar ter Mrs. Frank Natlačen. Mr. August Kollan-
der jih je pričakal, ko so se iz-
krcali iz ladje ter jih spremil
do Cleveland.

Poroča
V soboto, 18. novembra se
bosta poročila v cerkvi sv. Pa-
vila na E. 40 St. Miss Rose Uroic, hčerka družine Paul Uroic, 1370 E. 41 St. in Mr. Tony Cvelbar, sin družine James Cvelbar iz 5920 St. Clair Ave. Novoporočencema čestitamo in
jima želimo vse najboljše v za-
konskem življenju.

Stepinac pravi, da samo papež lahko odloči njegovo usodo

ZAGREB, 11. nov.—(C. L. Sulzberger v "New York Timesu") Vodilni rimsко-katoliški prelat v Jugoslaviji nadškof Alojzij Stepinac je včeraj v intervjuju s tem dopisnikom v celici jetnišnice v Lepoglavi dejal, da mu je popolnoma vseeno, ali bo spuščen na svobodo ali ne.

Rekel je, da je pri volji trpeti za svojo cerkev in da njegova bodočnost ne zavisi od maršala Tita, marveč od Svetega očeta.

Maršal Tito je pred petimi dnevi izjavil, da je možno, da bi se nadškof Stepinac osvobodil iz Lipoglage, kjer se nahaja vsled odsode pod obtožbo vojnega zločinstva, in da bi se mogel poslati v kak samostan v deželi ali pa zapustiti Jugoslavijo, ako bi se to smatralo v narodnem interesu.

Pogoj Tita je bil, da bi se nadškof nikdar ne povrnil in Jugoslavijo v duhovniški funkciji.

Povedal sem o tem nadškofu. Ker ne dobiva časopisov, je bilo to prvič, da je slišal izjavo maršala Tita.

Tito in Pijade sta bila nekoč zaprta v Lepoglavi

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

Dopisnik new-yorskega dnevnika potem podrobno poroča, kako je dobil dovoljenje za obisk Lepoglavske jetnišnice. Med drugim omenja, da so bili tam zaprti jugoslovanski nacionistični inženir, že več let uposlen pri družbi A. T. & T., in začasno nastanjen v Salt Lake City, Utah. Vsi razen Mrs. Mervar so bili rojeni v Gradeu.

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.
6231 ST. CLAIR AVENUE CLEVELAND 3, OHIO
Henderson 1-5311 — HENDERSON 1-5312
Issued Every Day Except Saturdays, Sundays and Holidays

SUBSCRIPTION RATES—(CENE NAROČNIN)

By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town: (Po raznašalcu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):	\$8.50
For One Year—(Za eno leto)	\$8.50
For Six Months—(Za šest mesecov)	5.00
For Three Months—(Za tri meseca)	3.00

For Canada, Europe and Other Foreign Countries: (Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):	\$10.00
For One Year—(Za eno leto)	\$10.00
For Six Months—(Za šest mesecov)	6.00
For Three Months—(Za tri meseca)	3.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

CHURCHILLOVI SPOMINI IN JUGOSLOVANSKA VSTAJA 27. MARCA

II.

Ljubljanska politična revija "Vprašanja naših" dni potem nadaljuje:

Dragiši Cvetkoviću pa se je zdelo potrebno braniti svojo "državniško čast." Pariški reakcionarni list "Figaro" je 1. aprila 1941 objavil članek z naslovom "Stališče D. Cvetkovića," v katerem Cvetković določuje Churchilla in skuša, dasi boječe, odvrniti od sebe odgovornost za pridružitev Jugoslavije k Trojnemu paktu. Cvetković trdi, da ne drži, da bi se bila jugoslovenska vlada ustrašila Hitlerjevih groženj, marveč nasprotno, da so "vladni krogli polnoma hladnokrvno presojali dogodek." Njegovo stališče, to se pravi podpis Trojnega pakta, je izviralo iz "ljubezni da naše države." Cvetković je bil "primoran" na ta korak s tem, da Anglija takrat Jugoslaviji ni mogla nuditi nobene pomoči. In dalje, o 27. marcu pravi, da je bil pustolovščina, ki je pokopala jugoslovenske narode. Konačno vsega pa je Cvetkovičeva trditev, da je nadaljnji razvoj dogodkov popolnoma dokazal pravilnost njegovega stališča, to se pravi nujno potrebo, da se Jugoslavija pridruži Trojnemu paktu.

Za Dragišo Cvetkovičem je 18. aprila spregovoril o tem vprašanju tudi grški list "Etnos." V članku "Kaj je storila Jugoslavija v letih 1940—1941 za Grčijo," odgovarja znani M. Moshopulos D. Cvetkoviću in trdi, da je le-ta zahteval za pristop Jugoslavije k Trojnemu paktu do Nemčije izhod na Egejsko morje, kar mu je bilo tudi obljubljeno. V dokaz za svojo trditev citira tale odstavek iz Hitlerjevega govora 4. maja 1941: "Še več, Jugoslavija je na izrecno zahtevo svoje vlade dobila zagotovilo, da bo v primeru teritorialnih sprememb na Balkanu dobila izhod na Egejsko morje..."

O tem pa Cvetković v svojem članku ni črnil niti besede.

Ne čudimo se trditi D. Cvetkovića, da je nadaljnji razvoj dogodkov dokazal, da Jugoslavija iz objektivnih vzrokov ni mogla niti poskusiti upreti se nemškim armadam. Kakor da bi Cvetković ne vedel, da je v zgodovini naših narodov obdobje, slavno obdobje od 1941 do 1945. Narodnosvobodilna vojska Jugoslavije je z dejanji dokazala možnost učinkovitega boja proti nacistični Nemčiji in njenim satelitom. Toda D. Cvetković tega ne more priznati. Pripoznati to bi pomenilo priznati zgodovinsko dejstvo, da je stara Jugoslavija morala propasti in da je leta 1941 propadla, ker so jo 20 let upravliali prav razni Cvetkoviči. To pa je prav tisto, kar je dokazal nadaljnji razvoj dogodkov.

Pojasnilo Dragiša Cvetkovića, izdajalca in predstavnika Hitlerjeve pete kolone v Jugoslaviji, ne more nikogar presenetiti. Pač pa lahko vzbudi določeno začudenje neobjektivnost stališča g. Churchilla nasproti dogodkom 27. marca. To lahko vzbudi začudenje zato, ker je navedeno to stališče v knjigi, ki je nedvomno pomemben prispevek k zgodovini 20. stoletja. Če bi mogli verjeti, da g. Churchill ni znan pravi razvoj dogodkov, tedaj bi lahko imeli tisti stavek o vlogi "beograjskih kavarn in beograjskih krogov" o dogodkih 27. marca za posledico nepoučenosti ali naivnosti. To pa ne drži. G. Churchill zelo dobro ve, kako so se dogodki razvijali, pa namenoma zanika vlogo Komunistične partije Jugoslavije in ljudskih množic v teh dogodkih. Churchill bi rad prikazal 27. marec kot delo beograjske čaršije in peščice srbskih oficirjev-nacionalistov. Ne bomo zanikali vloge generala Simovića v prevratu, poudarjam pa, da bi bil ostal osamljen in da bi se mu načrt najbrž ne bil posrečil, ko bi v Jugoslaviji ne bilo ljudskih množic, ki so odločno stopile na branik svoje časti in svobode, ko ne bi bilo ljudstva, ki je bilo pripravljeno na vsako žrtev v boju proti fašizmu.

Zgodovinska resnica si utira pot z nevzdržljivo silo. In zgodovinska resnica dokazuje, da je bila Komunistična partija Jugoslavija v stari Jugoslaviji edina politična sila, ki je vztrajno in dosledno opozarjala jugoslovenske narode, da je fašizem njihov smrtni sovražnik. 27. marec pa je bil sad tega dela.

UREDNIKOVA POŠTA

Razno iz

Collinwooda

(V. Coff)

Cleveland, Ohio.

Naša kultura: Ameriški Slovenci v metropoli naše nove domovine, smo še vedno v polnem razmahu kulturnih aktivnosti, posebno v prihodnjih tednih meseca novembra bomo imeli par prav dobrih kulturnih predmetov. V petek zvečer dne 17. novembra bodo kazane filmske slike v barvah, katere sta posnela člana zborna Jadran Mr. in Mrs. Tony Primec, ki sta bila na tri-mesečnem obisku svojih staršev v raznih sorodnikov clevelandskih Slovencev. Pričetek kazanja filma bo točno ob 8. uri zvečer in vstopnina je petdeset centov kot prostovoljni dar, kar bo dano v sklad za nabavo raznih muzikalnih potrebnih pesvskega zborna v Ilirske Bistrici. Program filma trajata eno in tričetrt ure in vabi vse one, katerih sorodniki, vasi in kraji so filmirani, da pridejo točno ob 8. uri v Slovenski delavski dom na Waterloo Rd. v petek zvečer. Po filmski predstavi se vrši domaća zabava in za ples bo igral poznani muzikant F. Grabnar. Celotna aranžma te predstave je pod avspicijo zborna Jadran.

Koncert Jadra: Naš pevski zbor Jadran, ki goji slovensko pesem v naši novi domovini že toliko let nepretrgoma, bo imel svoj koncert v nedeljo, dne 19. novembra v SDD Waterloo Rd. Ker je Jadran že na vseh sedaj podanih koncertnih in operetnih predstavah vedno zadovoljil posetnike, se pričakuje, da bo tudi ta koncert dobro obiskan, saj to je naš edini pevski zbor v naselbini, in ako ta razpade, no, potem nikdo več ga ne bo spravil k življenju. Da zbor še živi in da bo tudi v bodočnosti aktiven, to je v največji meri odvisno koliko nam je do tega, da zbor obstaja. Upamo, da bo avtordij Slov. del. doma na Waterloo Rd. nabito poln v nedeljo, 19. novembra, ker zbor zaslubi, da ga po svojih močeh podpiramo, kajti pevci in pevke, to smo prepričani, ne bodo dolgo peli praznimi stolom, prazni dvorani. Po koncertnem programu bo ples v spodnji dvorani, servirala se bo večerja in imeli boste tudi vi priliko pritisniti s svojim glasom pri bari ko bo donela močna slovenska pesem "vesele družbe". Le pridite, ne bo vam žal.

Verovšek vas vabi: Dramski zbor Verovšek vas tudi vabi, da pride na igro v nedeljo, 26. novembra, ki bo podana v Slovenskem delavskem domu. Bilo je že sporočeno javnosti, da bo Verovšek podal veselo in komično dvodejanko "Trije tički". No, in ta bo podana, poleg pa bodo tudi kazane filmske slike, katere je posnel Mr. Tony Novak, ki je bil na obisku v stari domovini.

Naša dramatika, pevski zbori in vse kulturno delo bo živilo, le toliko časa kakor dolgo ga bo publika podpirala s tem, da poseča priveditev. Komedija "Trije tički", katero se poda 26. novembra, je tako veselo-komična in prav iz dna duše se boste tem trem falitom-tičkom smejali; žigali ga bodo, da bo veselje in par ur dobrega in veselja razvedrila potrebuje vsak delavec in njegova žena, da tako vsaj za trenutek lahko pobabita na vsakdanje težave in skrbi. Ne pozabite, da se igra prične točno ob 3:30 uri popoldne, dne 26. novembra in po igri sledi petnajst-minutni odmor, nato pa se bo kazalo v auditoriju filmske slike Mr. Tony Novaka. Kot običajno se bo

tudi serviralo večerjo v spodnji dvorani. Za ples bo igral Richie Vadnalov orkester. Vstopnina k igri, filmu in plesu je 75c.

Še nekaj o filmu iz rojstne domovine: Ni dolgo tega, ko se je povrnili poznani Tony Novak iz obiska svojih staršev in primešel nazaj filmske slike, katere je posnel v času ko je bil "doma". Te slike se bo kazalo v SDD na Waterloo Rd. v nedeljo, 26. novembra po igri dramatskega društva "Verovšek" in celotni film bo vzel okrog eno uro in pol časa. Filmiran so sorodniki, vasi in kraji sledenih ameriških Slovencev: Vas Šembije, družine Mara, Joe in Andy Malečkar, Louise, Joe in Frank Samsa, Mary Čekada, Anna in Joe in Šenkinc (Houston, Pa.), Berta in Joe Dovgan, Jennie, John Novak, Anthonia, Jack, John in Joe Vrh, Jennie, Pavel in Louis Barbiš, vas Smrje Mary, Jennie in John Gerl, Mina, Ludvik in John Kovačič, Mary, Joe, Tony in John Mršnik, Frances, Matija in Louis Nemeč, Pavla in Leo Bostjančič, Bubičeva družina iz Malne, iz Mereče Mavrič in Dekleva družina, iz Podstenja, družine Kaluža, Pugelj in Tomšič, iz Koritnice, Adam, Peter itd., v sestri Knežak in pogreb farnega mežnarja, kateri je služil fari 62 let; spored pogreba je prav dobro posnet in videl boste, da je pri pogrebu sodelovalo osem duhovnikov. Filmiran je tudi pogreb Anton Logarja iz Podtabra. Nadalje sledijo slike iz Žužemberka sestre in brat Jennie Novak, ter sorodniki Longar in Koren iz Savinje vasi, družine Hočevar in Zupančič, vas Narin, Kapel in Rolič družine. Okolica vasi Zabiče in skupina lovec, ki gredo nad divje pršače in nato pa vchod v slavno Postojnsko jamo.

Zahvala

V prijetno dolžnost si štejete, da se tem potom iškreno zahvaliva članicam Slovenian Business Women's Association za lepo posrešenje na 25. oktobra v Slov. del. domu na Waterloo Rd. ker zbor zaslubi, da ga po svojih močeh podpiramo, kajti pevci in pevke, to smo prepričani, ne bodo dolgo peli praznimi stolom, prazni dvorani. Po koncertnem programu bo ples v spodnji dvorani, servirala se bo večerja in imeli boste tudi vi priliko pritisniti s svojim glasom pri bari ko bo donela močna slovenska pesem "vesele družbe". Le pridite, ne bo vam žal.

Pravljica

In imeli smo imeti običajno zavaro za Halloween, da se skupno z našimi možnimi poveselimo, ne bodo dolgo peli praznimi stolom, prazni dvorani. Po koncertnem programu bo ples v spodnji dvorani, servirala se bo večerja in imeli boste tudi vi priliko pritisniti s svojim glasom pri bari ko bo donela močna slovenska pesem "vesele družbe". Le pridite, ne bo vam žal.

Sprejemite vsi našo najlepšo zahvalo za vso to pozornost in ljubeznost. Hvala tudi Mr. Franku Jelerčiču za krasne šopke cvetja, kakovitosti, ki so imeli opraviti s stvarjo.

Na 5. novembra pa smo praznovali slavlje v krogu naših dragih domačih. Vse to namesto bo ostalo v najlepšemu spomini, kaj vse ste napravili za našino 50-letnico v počast za najino 50-letnico skupnega zakonskega življenja.

Društvo "Waterloo Grove."
št. 110 WC

Cleveland, Ohio—Članice društva Waterloo Grove, št. 110 WC so prošene, da pridejo na sejo, ki se vrši nočjo, 15. novembra v čitalniških prostorjih Slovenskega delavskega doma na Waterloo Rd. Za rešiti imamo več važnih stvari, zato se prosi, da se udeležite v polnem številu.

Na letnji konvenciji je bilo sklenjeno, da se novi društveni odbor odslej voli v septembru vsakega leta mesto v decembru kot do sedaj. Pri našem društvu so bile izvoljene sledeče uradnice za prihodnje leto:

Polona Balish, predsednica; Emma Janz, podpredsednica; Molly Tomarič, blagajničarka; Johana Potočnik, zapisnikarica; Anna Nestic, duhovna voditeljica; računski odbor: Emma Janz in Mary Rogell; Cecilia Wolf, tajnica.

Iz glavnega urada smo bile obveščene, da naj nanovo ure-

dimo naša pravila. Zato je najboljše, da ste vse navzoče, da se napravi pravila v korist vseh. Da ne bo katera pozneje kritizirala, da ni kaj prav, naj si vsaka članica vzame čas in udeleži se. Za ukrepati imamo tudi o plesni veselici, ki se vrši 3. decembra, itd.

Da ne bodo samo resne zadeve na seji, bomo imele po seji tudi nekaj domače zabave z okrepili. Torej, še enkrat vas vabim, da gotovo prideš na sejo nočjo, 15. novembra. S društvenim pozdravom,

Cecilia Wolf, tajnica,

1251 E. 173 St.

se zdaj s tem okorišča, naj povedo naslednji podatki. Po "osvoboditvi" Severne Koreje so odpeljali v Sovjetsko zvezo vse električne naprave, precizne stroje in druga važnejša material iz tovarn. Prav tako so zasedli skladišča surovin in zaloge nadomestnih strojnih delov. Posledica je bila močna utesnitve proizvodnje. Mnoge tovarne so se morale pridružiti drugim, da so mogle kolikor toliko obravnavati. Tovarne, katerim se je posrečilo nadaljevanje obravnavanja, so morale delati za Sovjetsko zvezo. ZSSR je prevzela več industrijskih podjetij, ki predelujejo les, cement, umetna gnojila in drugo potrošniško blago. V teh tovarnah delajo korejski delavci pod sovjetskim nadzorstvom, tovarne ne pa morajo določen odstotek proizvodnje izročiti Sovjetski zvezzi.

V Severni Koreji so bogati gozdovi v rudniku. Zlato, srebro, cink, baker, železo, volfram, grafit in premog. V zadnjih letih japonske okupacije se je zelo razvila bombažna industrija, kakor tudi svilarnice. Tuji tovarni papirja in keramična industrija so precej razvite. Večina teh proizvodov gre na podlagi dolgoročnih pogodb z ZSSR. Razen tega si je Sovjetska zveza z ustanovitvijo delniških družb zagotovila točno kontrolo nad celotnim korejskim gospodarstvom, natančno tako kakor v drugih njej podrejenih državah. "Wonson Oil Company" je tipičen primer za delovanje teh delniških družb. Polovica akcij je v sovjetskih rokah. V primeru navedene družbe je dobila Sovjetska zveza svoj delež kot dar za usluge, ki jih je storila Rdeča armada pri osvoboditvi Koreje. Tovarne te družbe vodi Rus in največji del proizvodnje gre v ZSSR. Plačilne pogoje so seveda določili v Moskvi. Tako prodaja n. pr. "Southern Sakhalin Oil Trust", ki je v sovjetskih rokah, surovi petrolej "Wonson Oil" kompaniji po cenah na svetovnem tržišču, toda mineralni produkti, ki jih proizvaja Wonson kompanija iz petroleja, se morajo prodati Sovjetski zvezzi pod ceno na svetovnem tržišču. Ceno določi sovjetska vlada.

Korejski narod, ki so ga po skoraj polstoletnem japonskem suženjstvu tuje sile pahnile v nesrečno vojno, preživlja danes težko preizkušnjo, toda prišel bo dan, ko bo sam svobodno odločil o svoji srečnejši bodočnosti v družbi neodvisnih demokratičnih narodov. Takrat bo njegova svobodna država zopet pravila "Dežela jutranje svežine."

Primorske vesti

Novi poizkusi ustrojanja

Goriška kvestura se je obslužljeno razkritem titotapstu goriškega trgovca Kodermaca spomnila starih oblik fašističnega pritiska in zastevanja slovenskega prebivalstva. Pričela je z množičnim zasiljevanjem goriških Slovencev, vodilnih članov demokratič

Vesti iz Jugoslavije

Krma v hajoški zadrugi

Letošnja suša, ki je zelo občutno prizadela nekatere pridelke v Jugoslaviji, je zelo zmanjšala tudi pridelek živinske krme, tako, da so kmetovalci pred resnim skrbmi, kako bodo prekrnili živino v zimskih mesecih. Povsed po podeželju so postavili velike silose, ki jih napoljujejo z repni listi, korenjavim zelenjem, koruznicu in sploh z vsem zelenjem, kar ga premorejo, kjer so to dobro in pravočasno ukrenil, tam pozimi živina ne bo stradala.

Tudi kmečka obdelovalna zadruga v Halozah, je na to pravočasno pomislila. Zasejali so okrog 20 hektarov zelene krme, s katero so napolnili silose s prostornino 326 kubičnih metrov. Sedaj bodo napolnili še 48 kubičnih silos, v katerega bodo naložili liste od repe, korenja in pese ter delno tudi koruznico. S pametnimi krmiljenjem in rezano slamo, ki jo bodo primešali krmi, bodo zlahka prehranili živino ter ohranili tudi njeno težo. Samo kravam mlekaricam, ki jih imajo ločene v posebnih hlevih, bodo dajali za dodatek tečne krmlja. Na ta način molznost ne bo odpadla. Živino bodo pasli tako dolgo, dokler slabu vreme tega ne bo preprečilo. Za zgodnjo pomlad pa so že zasejali večjo površino z inkarnatko.

Zadruga redi danes 153 glav goveje živine in 42 konj. S svojo lepo živino se je odlikovala letos na živinorejski razstavi v Pesnici, kjer je prejela priznanje in povalo.

Avtomati domače konstrukcije

V tovarni "Saturnus" v Ljubljani je še do nedavnega sedem delavk s sedmimi zastarelimi stroji izdelovalo dnevno zelo majhno število škatljic iz plöćevine. V počastitev rojstnega dneva maršala Tita, pa so delavci sestavili moderen avtomatski stroj (prešo) za izdelovanje kovinske embalaže. To je prvi stroj te vrste v Jugoslaviji. Vse delo, do zadnje ročice in vijakov so izdelali po načrtih Staneta Galeta, 65-letnega delavca v "Saturnusu," samo težko kovinsko ogrodje za avtomat so vili v Litostroju.

Milo iz azbestne moke

Med velike letošnje uspehe kemične industrije v Srbiji spada tudi novo milo "Minkol," ki ga izdeluje tovarna "Merima" v Kruševcu in "Albus" v Novem Sadu. Milo delajo iz abestne moke in posebne gline, z razmeroma majhnim dodatkom maščob. Pomanjkanje maščob v Jugoslaviji je zelo oviralo povečanje proizvodnje mila, zato so se strokovnjaki že dolgo trudili, da bi našli nadomestilo za maščobe. Zdaj se jim je to posrečilo. Prirodne maščobe so deloma nadomestili z mineralnimi koloidi, ki pomagajo odstranjevati umaznost. Novo milo, ki vsebuje 90% abestne moke in 10% maščob, se dobro peni in se lahko uporablja ne le za potrebe delavcev v industriji, temveč tudi za potrebe v gospodinjstvu. Iz azbestnega in glinastega koloida izdelujejo tudi pralni prašek.

Prva oljarna v Bosni in Hercegovini

Zivilska industrija se je v Bosni in Hercegovini začela razvijati šele po osvoboditvi. Vsi obrati, ki so tam že prej obstojali, so bili majhni in zastareli. Tako so šele zdaj dobili tudi prvo industrijsko oljarno, ki je začela obratovati v Brčkem. Tudi stroji so doma izdelani. Nova oljarna je za Bosno in Hercegovino velikega pomena, ker bo predelovala več surovin, ki jih je prejšnje čase izvajala v tujino, ker jih doma ni bilo mogoče predelovati.

Jugoslovanske ladje hočejo izpolniti letni plan

Jugoslovanske ladje, 160 po številu, ki plujejo po Jadranu in preko oceana, je začelo tekmovati za predčasno izpolnitve letnega plana. Ladje so razdeljene v skupine glede na sorodnost na log ter prevoznih in drugih možnosti. Prekoceanski parnik "Bosna" je napovedal tekmovanje prekoceanskim parnikom "Radnik," "Dubrovnik," "Biokovo" in tankerju "Jajce."

Odkrita je bitumenska emulzija za vzdrževanje cest

Po dveletnih poizkusih se je tehniku Francu Rijaveu v Beogradu posrečilo, da je iznašel način izdelovanja bitumenske emulzije za gradnjo in vzdrževanje cest, ki se pridobiava z rafiniranjem naftne, je žilava masa, ki jo je pred uporabo treba segrevati v strojih. Tehnik Rijavec je iznašel emulzijo, ki jo je mogoče z navadno brizgalno razpršiti po cesti. V nekaterih tovarnah že preurejajo naprave, da bodo prihodnje leto že uporabne za izdelovanje bitumenske mase.

Dober pridelek riža v Makedoniji

V večini makedonskih vasi je zaradi ugodnih vremenskih pogojev letošnji pridelek riža znatno večji od lanskega, tako, da bodo odkupljene dva do trikrat večje količine kakor preteklo leto. V nižinskih predelih, kjer je bila žetev prej končana, so že do srede oktobra odkupili 150 vagonov riža.

Novi rudnik svinca, cinka in srebra

V vzhodnem delu Bosne, južno do Zvornika, so začeli z obsežnimi deli za izkoriščanje nahajališč svinčeno cinkove rude. To rudno področje je bilo znano že v srednjem veku, ko so tam rudo kopali rudarji iz Saksavske. Pozneje pa je bil rudnik opuščen.

Najnovejša raziskavanja na tem področju so pokazala ne le veliko obsežnost slojev svinčene cinkove rude, temveč tudi veliko bogastvo rude. Odkrili so nahajališča, ki bodo dala štirikrat več svinca in cinka kakor ruda največjega jugoslovanskega rudnika v Trepči. Ruda zlasti odlikuje velik odstotek srebra, kar so vedeli že v srednjem veku, ker so rude iz vrhnjih slojev izkoriščali predvsem za pridobivanje srebra.

Ceprav razvoj tega rudnega področja ni bil vnešen v petletni plan, so letos začeli z obširnimi pripravami za izkoriščanje tega rudnega bogastva. Obnovili so že šest kilometrov starih opuščenih rovov, ki so bili pod vodo in prebili en kilometr novih rovov. V revirju Lisac grade velik jašek, ki bo vodil v središče bogatih rudnih skladov. Ta jašek bo globok 127 metrov, izkopali pa so doslej do globine 70 metrov. Obnovili bodo tudi stari prjašek v sosednjem revirju.

TEKOM ČASA,

ko se zobozdravnik Dr. J. V. ZUPNIK

najha na St. Clair Ave. in East 62nd St., ki je okrog 25 drugih zobozdravnikov v tej naseljini prakticira in se izseli, dočim se dr. Zupnik še vedno nahaja na svojem mestu.

Ako vam je nemogoče priti v dotik do vašega zobozdravnika, vam bo Dr. Zupnik izvršil vsa morebitna popravila na njih delu in ga nadomestil z novim. Vam ni treba imeti dolocenega dogovora.

Njegov naslov je

Dr. J. V. ZUPNIK

6131 ST. CLAIR AVENUE
vogal East 62nd Street; vhod samo na East 62nd Street.

Urad je odprt od 9.30 zj. do 8. zv.

Tel. ENdicott 1-5013

Obenem pa gradijo tudi nove rove, ki bodo med seboj povezali posamezne revirje. Poleg rudnika, ki ga bodo začeli izkorischati prihodnje leto, gradijo tudi stanovanjsko naselje za rudarje in obnavljajo ceste. Doslej so zgradili že pet stanovanjskih gradb ter popravili in razširili številne ceste.

Velika bodočnost za titanij

Titanij ali titanium ni nova kovina. Odkril jo je že pred 160 leti angleški svečenik in amaterski kemik William Gregor. Možje to odkritje opisal in, zdi se, da je pri tem ostalo. Pozneje je o tem bral sloveči odkritelj uranija in drugih elementov Martin Heinrich Klaproth in je ponovno odkril titanij v rudi, imenovani "ilmenite," ki je vsebovala tudi železo. Ločiti titanij od drugih rudnin pa je znanstvenikom uspelo še okrog leta 1910.

Leta 1940 je pred naciji pribežal v Zedinjene države dr. Wilhelm Kroll iz Luksemburga, svetovno znani eksperter v pridobivanju čistega titanija iz rude. Zvezni urad za rudništvo ga je takoj uposilil v prvi tovarni za količinah v Boulder City, Nove pridobivanje titanija v večjih vada. Pozneje so bili zgrajeni nadaljni laboratori in tovarne za pridobivanje te nove kovine. Danes pridobivajo titanij že tudi privatne kompanije.

Do nedavnega se je titanij rabil večinoma le za belilo, in sicer za belilo gumijastih izdelkov, kuhinjske opreme, posod, linoleja, obraznih praškov itd. Titanij se rabi tudi za belilo finega papirja, da je možno rabiti tanjši papir za razne knjige. Za to potrebno rudo smo do novejšega časa dobivali večinoma iz južnega dela Indije. Zdaj se pa ruda, vsebujoča titanij, pridobiva že v raznih krajih Zedinjenih držav, v Virginiji, Floridi, New Yorku, Idaho, Oregonu, Arkansusu in drugod. Rude, ki vsebuje titanij, je tako v Ameriki kot v drugih delih sveta mnogo, le da je bilo pridobivanje čistega titanija iz rude do zadnjega časa komplikirano in drag. Vsled tega rudnina ni prišla v širšo porabo. Še zdaj stane funt te rude okoli \$5, toda znanstveniki pričakujejo, da se bo pridobivanje v bližnjem bodočnosti pocenilo in bo cena padla do \$1.50 ali celo na 50 centov funt.

Najnovejša raziskavanja na tem področju so pokazala ne le veliko obsežnost slojev svinčene cinkove rude, temveč tudi veliko bogastvo rude. Odkrili so nahajališča, ki bodo dala štirikrat več svinca in cinka kakor ruda največjega jugoslovanskega rudnika v Trepči. Ruda zlasti odlikuje velik odstotek srebra, kar so vedeli že v srednjem veku, ker so rude iz vrhnjih slojev izkoriščali predvsem za pridobivanje srebra.

Ceprav razvoj tega rudnega področja ni bil vnešen v petletni plan, so letos začeli z obširnimi pripravami za izkoriščanje tega rudnega bogastva. Obnovili so že šest kilometrov starih opuščenih rovov, ki so bili pod vodo in prebili en kilometr novih rovov. V revirju Lisac grade velik jašek, ki bo vodil v središče bogatih rudnih skladov. Ta jašek bo globok 127 metrov, izkopali pa so doslej do globine 70 metrov. Obnovili bodo tudi stari prjašek v sosednjem revirju.

Titanij je lahka in močna kovina, ki ne zarjava, in eksperti sodijo, da bo v bližnji bodočnosti uspešno konkurirala z aluminijem, magnezijem in nerjavečim jeklom. Porabna bo za izdelavo boljših in hitrejših letal, plinskih turbin, motorjev za avtomobile, trepičnih in nerjavečih zdravniških instrumentov, kuhinjskih posod, leč za daljnogleda itd. Tudi kovinske ladje, katerih ne bo treba barvati, bodo izdelane iz titanija. Pri isti deblosti je titanij za 40% močnejši od jekla.

Znanstveniki so mnenja, da ima titanij veliko bodočnost v znanosti in v dosedaj še neznanih porabah.

Dragulji iz titanija pa se izdelujejo tudi v raznih barvah, modri, rjavi, rdeči, zeleni in rumeni. Ti dragulji niso pojedinačna ali nadomestila drugih draguljev, ampak so dragulji sami zase, ki krasijo že tisočere ženske. V briljanci na splošno presegajo demante in druge dragulje.

Znanstveniki so mnenja, da ima titanij veliko bodočnost v znanosti in v dosedaj še neznanih porabah.

NOVA DOBA



ZAVAROVALNINO

proti

ognju, tatvini, avtomobilskim

nesrečam, itd.

preskrbi

Janko N. Rogelj

6208 SCHADE AVENUE

Poklicite:

ENDICOTT 1-0718



OBLAK MOVER

Se priporoka, da ga poklicete vsak čas, podnevi ali ponoči. Delo garantirano in hitra postrežba. Obrnite se z vsem zaupanjem na vašega starega znanca

John Oblaka
1146 East 61st St. - HENDerson 1-2730

SE NADALJUJE!

Packard-Cleveland's SENZACIJSKA JE BILA in BO razprodaja

Tekom te razprodaje smo prodali **40** avtov Mi vemo, da ljudje upoštevajo poštene vrednosti, ko se vsak avot popolnoma preuredi.

Obiščite naše izložbene prostore

GUARANTIRANO SOHIO STARTANE!

1950 PACKARD De Luxe club, sedan 5,000 miles, radio, heater, overdrive, new car title, official's car	Was \$2,295	is \$2095
1949 OLDS "76" 4-door, hydramatic drive, radio, heater, a spotless car	Was \$1,995	is \$1695
1949 PACKARD De Luxe 4-door, fully equipped, 18,000 true miles	Was \$1,695	is \$1465
1949 MERCURY 5-passenger coupe, radio, heater, overdrive, grill guards	Was \$1,595	is \$1445
1946 PONTIAC "6" streamliner sedan, radio, heater, ebony black finish	Was \$1,095	is \$895
1949 FORD Custom "8" Fordor, radio, heater, overdrive	Was \$1,595	is \$1365
1947 BUICK Super 4-door, dove grey, radio, heater	Was \$1,295	is \$1095
1947 STUDEBAKER Champion 4-door, radio, heater, ruby maroon finish, low mileage	Was \$1,145	is \$1035
1947 HUDSON Super "6" 4-door, radio, heater, grill guards and new tires	Was \$995	is \$795
1946 PACKARD De Luxe "8" 4-door, low mileage, radio, heater	Was \$1,095	is \$895

50 drugih izdelkov in modelov na izberbo

WHOLESALE BUYERS WELCOME

Več mesecev za odplačevanje

NAŠ UGLED JE VAŠA PROTEKCIJA

Lahki pogoji

Odperto ob večerih

GA 1-1344

TRGOVSKI LOKALI NAPRODAJ

GROCERIA IN MESNICA

na vzhodni strani v Euclid, Ohio. Nad \$80,000 letnega prometa; vedno napreduje. Ne zamudite te prilike. Lease. Prodaja se radi slabega zdravja.

UDOVICA

POVEST IZ 18. STOLETJA

Napisal: I. E. Tomić

Poslovenil: Štefan Klavz

(Nadaljevanje)

A njen mož se temu ni upiral, on je celo odobral, kar si je izmisnila njegova "lepa" ženica, in je tako dolgo vrsto zimskih sezona v Zagrebu preživel cvet hrvaškega plemstva nenačadno krasno in sicer na račun lepe Gite.

Duša vseh teh zabav je bil zelo zanimivi vdovec grof Čikulin, ki je s svojo sosedo neumorno vabil na te lepe večere mnogoštevilno plemstvo, ki je čim bolj hitelo v Zagreb, ko je le čulo, da se more tako dobro zabavati na tem starem, puštem griču.

Tudi zima ima konec in prihaja pomlad, ko mora vsak grajščak misliti na svoje posestvo in na zemljo, ki ga prehranja. Magdičevi so se moralni vrniti v pusto Gornjo Konšćino in nadzirati delo.

Gospod asesor je komaj čakal na ta čas in veselil se je trenutka, ko zagleda starodavno svojo hišo pod visoko Ivancičico, kjer preživi nekaj mesecev v mirnem in prijetnem življenu na deželi, ki od daleč ni tako draga in težavna, kakor življene v Zagrebu.

Soprga njegova se ni vrnila na deželo s takšnimi občutki. Bilo je umreti od dolgega časa, ko je moral preživeti prve dni na posestvu svojega moža po onih lepih in preugodnih zabavah v Zagrebu. Gospod asesor je dobrš vedel za to nejevoljo mlade žene in jo je tolažil. Ako hočeš imeti

čakal na to čas in veselil se je trenutka, ko zagleda starodavno svojo hišo pod visoko Ivancičico, kjer preživi nekaj mesecev v mirnem in prijetnem življenu na deželi, ki od daleč ni tako draga in težavna, kakor življene v Zagrebu.

Zajtraj je prvi vstajal in zvezcer zadnji legal v posteljo. Na-

vse zgodaj je šel v hlev pogledat, če se živini dovolj poklapa, če se teleta dovolj skrbno pitajo; pazil je, da so dobivali prašči dovolj krme, da je dobivala perutnina zobat.

Gospod Magdič ni težko vstjal, kadar je šlo za nujno poljsko delo, da dvigne na nogo družino, da gre za poslom. Doker je bil doma na svojem posestvu, je delal od zore do mrača, skrbel za vse, pazil na vse in vedel vse, boljše nego njegov špan in oskrbnik, katerima je bilo lahko življene, kadar je živel "gospodar" na svoji grajščini.

Ako je moraliti pogledati za oraci in sejalci, ali iti h kose na travnik, ali delavec v vinograd, se je izgovarjala, da ne more prenašati solnčne vročine. V hlev, svinjake, v kočošnjak itd. se še ozra ni, in svojemu možu je zatrjevala, da ne more prenašati takega smradu.

Ako je bilo treba pogledati v kuhinjo, posebno kadar je prišlo mnogo gostov, ali kadar je bilo več težakov na hrani, — elegantna gospa Margerita je opetovano dokazovala svojemu soprogu, da ona ni ustvarjena za kuhinjo, ker ne more duhati dima sirove hrastovine, ki je takrat navadno prasketalna na grajščinskih ognjiščih.

In tako je moral gospod asesor, vrnivši se na svoje posestvo, opravljati vse posle, ne samo gospodarjeve, temveč tudi gospodinjine.

Pregledal je vsako delo na polju, na travniku in v vinogradu.

Delil je kuhanju in pomožnim kuharicam (bilo je pet ali šest kmečkih dekle) meso, mast, maslo, sočivje, moko, z eno besedo vse, cesar treba v kuhinji. Odločeval je, kaj se mora kuhati za gospodsko mizo, in kaj zopet za domačo družino.

Zajtraj je prvi vstajal in zvezcer zadnji legal v posteljo. Na-

Medtem, ko se je on mučil in pehal, je živila gospa Gita najbrezskrbnejše življene na posestvu svojega moža. Hodila je zgodaj spat, in vstajala kasno, zelo kasno. Nato se je dolgo časa kitila in opravljala pred zrcalom, in edina njena skrb je bila, da je čim bolj odlično izgledala, in še poleg nje obe hčeri, Jelena in Magdalena (drugi otrok ni bilo), da sta bile podobne dvema punčicama. Da je bilo preveč dolgočasno, je elegančna gospa Margerita je opetovano dokazovala svojemu soprogu, da ona ni ustvarjena za kuhinjo, ker ne more duhati dima sirove hrastovine, ki je takrat navadno prasketalna na grajščinskih ognjiščih.

In tako je moral gospod asesor, vrnivši se na svoje posestvo, opravljati vse posle, ne samo gospodarjeve, temveč tudi gospodinjine.

Pregledal je vsako delo na polju, na travniku in v vinogradu.

Delil je kuhanju in pomožnim kuharicam (bilo je pet ali šest kmečkih dekle) meso, mast, maslo, sočivje, moko, z eno besedo vse, cesar treba v kuhinji. Odločeval je, kaj se mora kuhati za gospodsko mizo, in kaj zopet za domačo družino.

Zajtraj je prvi vstajal in zvezcer zadnji legal v posteljo. Na-

zgodaj je šel v hlev pogledat, če se živini dovolj poklapa, če se teleta dovolj skrbno pitajo; pazil je, da so dobivali prašči dovolj krme, da je dobivala perutnina zobat.

Gospod Magdič ni težko vstjal, kadar je šlo za nujno poljsko delo, da dvigne na nogo družino, da gre za poslom. Doker je bil doma na svojem posestvu, je delal od zore do mrača, skrbel za vse, pazil na vse in vedel vse, boljše nego njegov špan in oskrbnik, katerima je bilo lahko življene, kadar je živel "gospodar" na svoji grajščini.

Ako je moraliti pogledati za oraci in sejalci, ali iti h kose na travnik, ali delavec v vinograd, se je izgovarjala, da ne more prenašati solnčne vročine. V hlev, svinjake, v kočošnjak itd. se še ozra ni, in svojemu možu je zatrjevala, da ne more prenašati takega smradu.

Ako je bilo treba pogledati v kuhinjo, posebno kadar je prišlo mnogo gostov, ali kadar je bilo več težakov na hrani, — elegantna gospa Margerita je opetovano dokazovala svojemu soprogu, da ona ni ustvarjena za kuhinjo, ker ne more duhati dima sirove hrastovine, ki je takrat navadno prasketalna na grajščinskih ognjiščih.

In tako je moral gospod asesor, vrnivši se na svoje posestvo, opravljati vse posle, ne samo gospodarjeve, temveč tudi gospodinjine.

Pregledal je vsako delo na polju, na travniku in v vinogradu.

Delil je kuhanju in pomožnim kuharicam (bilo je pet ali šest kmečkih dekle) meso, mast, maslo, sočivje, moko, z eno besedo vse, cesar treba v kuhinji. Odločeval je, kaj se mora kuhati za gospodsko mizo, in kaj zopet za domačo družino.

Zajtraj je prvi vstajal in zvezcer zadnji legal v posteljo. Na-

zgodaj je šel v hlev pogledat, če se živini dovolj poklapa, če se teleta dovolj skrbno pitajo; pazil je, da so dobivali prašči dovolj krme, da je dobivala perutnina zobat.

Gospod Magdič ni težko vstjal, kadar je šlo za nujno poljsko delo, da dvigne na nogo družino, da gre za poslom. Doker je bil doma na svojem posestvu, je delal od zore do mrača, skrbel za vse, pazil na vse in vedel vse, boljše nego njegov špan in oskrbnik, katerima je bilo lahko življene, kadar je živel "gospodar" na svoji grajščini.

Ako je moraliti pogledati za oraci in sejalci, ali iti h kose na travnik, ali delavec v vinograd, se je izgovarjala, da ne more prenašati solnčne vročine. V hlev, svinjake, v kočošnjak itd. se še ozra ni, in svojemu možu je zatrjevala, da ne more prenašati takega smradu.

Ako je bilo treba pogledati v kuhinjo, posebno kadar je prišlo mnogo gostov, ali kadar je bilo več težakov na hrani, — elegantna gospa Margerita je opetovano dokazovala svojemu soprogu, da ona ni ustvarjena za kuhinjo, ker ne more duhati dima sirove hrastovine, ki je takrat navadno prasketalna na grajščinskih ognjiščih.

In tako je moral gospod asesor, vrnivši se na svoje posestvo, opravljati vse posle, ne samo gospodarjeve, temveč tudi gospodinjine.

Pregledal je vsako delo na polju, na travniku in v vinogradu.

Delil je kuhanju in pomožnim kuharicam (bilo je pet ali šest kmečkih dekle) meso, mast, maslo, sočivje, moko, z eno besedo vse, cesar treba v kuhinji. Odločeval je, kaj se mora kuhati za gospodsko mizo, in kaj zopet za domačo družino.

Zajtraj je prvi vstajal in zvezcer zadnji legal v posteljo. Na-

zgodaj je šel v hlev pogledat, če se živini dovolj poklapa, če se teleta dovolj skrbno pitajo; pazil je, da so dobivali prašči dovolj krme, da je dobivala perutnina zobat.

Gospod Magdič ni težko vstjal, kadar je šlo za nujno poljsko delo, da dvigne na nogo družino, da gre za poslom. Doker je bil doma na svojem posestvu, je delal od zore do mrača, skrbel za vse, pazil na vse in vedel vse, boljše nego njegov špan in oskrbnik, katerima je bilo lahko življene, kadar je živel "gospodar" na svoji grajščini.

Ako je moraliti pogledati za oraci in sejalci, ali iti h kose na travnik, ali delavec v vinograd, se je izgovarjala, da ne more prenašati solnčne vročine. V hlev, svinjake, v kočošnjak itd. se še ozra ni, in svojemu možu je zatrjevala, da ne more prenašati takega smradu.

Ako je bilo treba pogledati v kuhinjo, posebno kadar je prišlo mnogo gostov, ali kadar je bilo več težakov na hrani, — elegantna gospa Margerita je opetovano dokazovala svojemu soprogu, da ona ni ustvarjena za kuhinjo, ker ne more duhati dima sirove hrastovine, ki je takrat navadno prasketalna na grajščinskih ognjiščih.

In tako je moral gospod asesor, vrnivši se na svoje posestvo, opravljati vse posle, ne samo gospodarjeve, temveč tudi gospodinjine.

Pregledal je vsako delo na polju, na travniku in v vinogradu.

Delil je kuhanju in pomožnim kuharicam (bilo je pet ali šest kmečkih dekle) meso, mast, maslo, sočivje, moko, z eno besedo vse, cesar treba v kuhinji. Odločeval je, kaj se mora kuhati za gospodsko mizo, in kaj zopet za domačo družino.

Zajtraj je prvi vstajal in zvezcer zadnji legal v posteljo. Na-

zgodaj je šel v hlev pogledat, če se živini dovolj poklapa, če se teleta dovolj skrbno pitajo; pazil je, da so dobivali prašči dovolj krme, da je dobivala perutnina zobat.

Gospod Magdič ni težko vstjal, kadar je šlo za nujno poljsko delo, da dvigne na nogo družino, da gre za poslom. Doker je bil doma na svojem posestvu, je delal od zore do mrača, skrbel za vse, pazil na vse in vedel vse, boljše nego njegov špan in oskrbnik, katerima je bilo lahko življene, kadar je živel "gospodar" na svoji grajščini.

Ako je moraliti pogledati za oraci in sejalci, ali iti h kose na travnik, ali delavec v vinograd, se je izgovarjala, da ne more prenašati solnčne vročine. V hlev, svinjake, v kočošnjak itd. se še ozra ni, in svojemu možu je zatrjevala, da ne more prenašati takega smradu.

Ako je bilo treba pogledati v kuhinjo, posebno kadar je prišlo mnogo gostov, ali kadar je bilo več težakov na hrani, — elegantna gospa Margerita je opetovano dokazovala svojemu soprogu, da ona ni ustvarjena za kuhinjo, ker ne more duhati dima sirove hrastovine, ki je takrat navadno prasketalna na grajščinskih ognjiščih.

In tako je moral gospod asesor, vrnivši se na svoje posestvo, opravljati vse posle, ne samo gospodarjeve, temveč tudi gospodinjine.

Pregledal je vsako delo na polju, na travniku in v vinogradu.

Delil je kuhanju in pomožnim kuharicam (bilo je pet ali šest kmečkih dekle) meso, mast, maslo, sočivje, moko, z eno besedo vse, cesar treba v kuhinji. Odločeval je, kaj se mora kuhati za gospodsko mizo, in kaj zopet za domačo družino.

Zajtraj je prvi vstajal in zvezcer zadnji legal v posteljo. Na-

zgodaj je šel v hlev pogledat, če se živini dovolj poklapa, če se teleta dovolj skrbno pitajo; pazil je, da so dobivali prašči dovolj krme, da je dobivala perutnina zobat.

Gospod Magdič ni težko vstjal, kadar je šlo za nujno poljsko delo, da dvigne na nogo družino, da gre za poslom. Doker je bil doma na svojem posestvu, je delal od zore do mrača, skrbel za vse, pazil na vse in vedel vse, boljše nego njegov špan in oskrbnik, katerima je bilo lahko življene, kadar je živel "gospodar" na svoji grajščini.

Ako je moraliti pogledati za oraci in sejalci, ali iti h kose na travnik, ali delavec v vinograd, se je izgovarjala, da ne more prenašati solnčne vročine. V hlev, svinjake, v kočošnjak itd. se še ozra ni, in svojemu možu je zatrjevala, da ne more prenašati takega smradu.

Ako je bilo treba pogledati v kuhinjo, posebno kadar je prišlo mnogo gostov, ali kadar je bilo več težakov na hrani, — elegantna gospa Margerita je opetovano dokazovala svojemu soprogu, da ona ni ustvarjena za kuhinjo, ker ne more duhati dima sirove hrastovine, ki je takrat navadno prasketalna na grajščinskih ognjiščih.

In tako je moral gospod asesor, vrnivši se na svoje posestvo, opravljati vse posle, ne samo gospodarjeve, temveč tudi gospodinjine.

Pregledal je vsako delo na polju, na travniku in v vinogradu.

Delil je kuhanju in pomožnim kuharicam (bilo je pet ali šest kmečkih dekle) meso, mast, maslo, sočivje, moko, z eno besedo vse, cesar treba v kuhinji. Odločeval je, kaj se mora kuhati za gospodsko mizo, in kaj zopet za domačo družino.

Zajtraj je prvi vstajal in zvezcer zadnji legal v posteljo. Na-

zgodaj je šel v hlev pogledat, če se živini dovolj poklapa, če se teleta dovolj skrbno pitajo; pazil je, da so dobivali prašči dovolj krme, da je dobivala perutnina zobat.

Gospod Magdič ni težko vstjal, kadar je šlo za nujno poljsko delo, da dvigne na nogo družino, da gre za poslom. Doker je bil doma na svojem posestvu, je delal od zore do mrača, skrbel za vse, pazil na vse in vedel vse, boljše nego njegov špan in oskrbnik, katerima je bilo lahko življene, kadar je živel "gospodar" na svoji grajščini.

Ako je moraliti pogledati za oraci in sejalci, ali iti h kose na travnik, ali delavec v vinograd, se je izgovarjala, da ne more prenašati solnčne vročine. V hlev, svinjake, v kočošnjak itd. se še ozra ni, in svojemu možu je zatrjevala, da ne more prenašati takega smradu.

Ako je bilo treba pogledati v kuhinjo, posebno kadar je prišlo mnogo gostov, ali kadar je bilo več težakov na hrani, — elegantna gospa Margerita je opetovano dokazovala svojemu soprogu, da ona ni ustvarjena za kuhinjo, ker ne more duhati dima sirove hrastovine, ki je takrat navadno prasketalna na grajščinskih ognjiščih.